

# PROTOKÓŁ NR XLI/2013

z sesji Rady Miejskiej w Żmigrodzie odbytej  
w dniu 23 grudnia 2013 roku  
w Zespole Placówek Kultury w Żmigrodzie

W posiedzeniu uczestniczyło 14 radnych ( lista obecności, jako załącznik nr 1).

## **Radni nieobecni:**

Radna Anna Jadwiga Rosińska-Dolik

## **Obecni byli również:**

Burmistrz Gminy Żmigród

Robert Lewandowski

Z-ca burmistrza Gminy Żmigród

Zdzisław Średniawski

Skarbnik Gminy Żmigród

Anna Dobrowolska

Pracownicy urzędu, goście i sołtysi ( lista obecności, jako załącznik nr 2 i nr 3).

Obrady rozpoczęły się o godz. 10<sup>00</sup>.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** zgodnie z 1 punktem porządku obrad, otworzył sesję wypowiadając słowa

**„OTWIERAM XLI SESJĘ RADY MIEJSKIEJ W ŻMIGRODZIE „**

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** przywitał bardzo serdecznie wszystkich uczestników sesji.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** stwierdził, że zgodnie z listą obecności aktualnie w posiedzeniu uczestniczy 14 radnych, co wobec ustawowego składu Rady wynoszącej 15 osób stanowi quorum, pozwalające na podejmowanie prawomocnych uchwał.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** skierował zapytanie w sprawie propozycji zmiany porządku obrad sesji.

**Burmistrz Gminy Żmigród Robert Lewandowski** postawił wniosek w sprawie wprowadzenia projektu uchwały nr 6 w sprawie odmowy zatwierdzenia taryf na zbiorowe odprowadzanie ścieków na terenie Gminy Żmigród przez Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej „Dolina Baryczy” sp. z o.o. z siedzibą w Miliczu. Projekt uchwały p. Radni otrzymają przed omówieniem dokumentu.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** postawił wniosek za dodaniem w pkt.7 porządku obrad przyjęcie protokołu XL sesji Rady Miejskiej w Żmigrodzie.

**Radni** nie wnieśli propozycji zmiany porządku obrad.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poddał pod głosowanie zmianę porządku sesji.

**Wniosek** zgłoszony przez p. Burmistrza w sprawie wprowadzenie projektu uchwały nr 6 w sprawie odmowy zatwierdzenia taryf na zbiorowe odprowadzanie ścieków na terenie Gminy Żmigród przez Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej „Dolina Baryczy” sp. z o.o. z siedzibą w Miliczu

**Wniosek otrzymał:** 12 głosów „za”, 0 głosów „przeciw”, 2 głosy „wstrzymujące”.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poddał pod głosowanie zmianę porządku sesji.

**Wniosek** zgłoszony przez p. Przewodniczącego rady w sprawie dodania w pkt.7 porządku obrad przyjęcie protokołu XL sesji Rady Miejskiej w Żmigrodzie.

**Wniosek otrzymał:** 14 głosów „za”, 0 głosów „przeciw”, 0 głosów „wstrzymujących”.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poddał pod głosowanie przyjęcie porządku obrad z przyjętymi wnioskami.

**Porządek obrad** został przyjęty: 12 głosami „za”, 0 głosów „przeciw”, 2 głosami „wstrzymującymi”.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** przeszedł do kolejnego punktu porządku obrad wyboru sekretarza.

**Radna Maria Czesława Rybka** zgłosiła kandydaturę **Radnej Patrycji Augustyniak – Seredyńskiej**.

**Radna Patrycja Augustyniak-Seredyńska** wyraziła zgodę dla pełnienia funkcji Sekretarza.

**Radni** nie zgłosili innych kandydatur.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** przeprowadził głosowanie zgłoszonej kandydatury na Sekretarza obrad.

**Radni 13** głosami „za” i 1 głosem „wstrzymującym” wybrali **Radną Patrycję Augustyniak-Seredyńską Sekretarzem** obrad.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** zwrócił się do osób, które będą zabierały głos, aby mówili do mikrofonu, ponieważ wówczas głos zostanie zarejestrowany.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** przeszedł do kolejnego punktu porządku obrad **podjęcie uchwał.**

**Projekt uchwały nr 1 w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej Gminy Żmigród na rok 2014 i lata następne.**

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poinformował, że wszystkie komisje omówiły projekt uchwały i skierowały na sesję bez wniosku.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poinformował, że radni otrzymali opinię RIO we Wrocławiu w sprawie wieloletniej prognozy finansowej. Przewodniczący rady poprosił p. Annę Dobrowolską Skarbnik Gminy Żmigród o odczytanie najważniejszych sentencji opinii.

**Pani Anna Dobrowolska Skarbnik Gminy Żmigród** odczytała istotne fragmenty opinii o projekcie uchwały w sprawie wieloletniej prognozy finansowej. ( kserokopia opinii stanowi załącznik nr 4 do protokołu) oraz opinię o przedłożonym przez Burmistrza Gminy Żmigród projekcie uchwały budżetowej na rok 2014. ( kserokopia opinii stanowi załącznik nr 6 do protokołu).

**Radny Henryk Bagiński** nawiązał do posiedzenia Rady, w czasie którego były omawiane projekty uchwały. Pani Skarbnik w czasie tego posiedzenia poinformowała radnych, że RIO wydało opinię pozytywną, ale radni nie wiedzieli, że z uwagami. Następnie p. Radny odniósł się do opinii, odczytując uwagi, które wskazało RIO oraz do negatywnej opinii RIO w sprawie sprawozdania za I półrocze 2013 r. Następnie p. Radny powiedział, że rok 2013 sprzyjał wielu sprzedażom, ale gmina w rok 2013 weszła z bardzo dużym deficytem i prawdopodobnie pieniądze uzyskane ze sprzedaży poszły na spłatę. Kontynuując temat p. Radny powiedział, że uciekając od zadłużenia został zrobiony taki manewr, że cały dług został scedowany na Bank, który wszystko uporządkował, ale p. Burmistrz przedłużył zadłużenie do roku 2028, a były 2025. Z tego tytułu podatek żmigrodzki będzie musiał dorzucić prawie 2700000, -zł, aby budżet spaść. Pan Radny skierował zapytanie do p. Skarbnik, cytat: „...iż chce wiedzieć, czy to nie rzutuje te wskaźniki, gdzie będziemy debatować nad budżetem za rok 2014, kiedy będziemy mieli opinię RIO za rok 2013 i będziemy omawiali absolutorium Burmistrza...”. Jeżeli nie otrzymam, dodał p. Radny to wstrzymuje się. Pan Radny ponownie zapytał cytat: „...na ile to rzutuje na budżet, chciałbym wiedzieć, a jeżeli nie ma to znaczenia, to, dlaczego znalazło się w uwagach RIO.”

**Pani Anna Dobrowolska Skarbnik Gminy Żmigród** w odniesieniu do pytania p. Radnego powiedział, że opinia jest pozytywna, a uwagi zawsze będą, ponieważ, dodał p. Skarbnik nie jest osobą nieomylną. Uwagi wniesione przez RIO będą analizowane i na najbliższej sesji zostaną uwzględnione.

**Radny Henryk Bagiński** w odniesieniu do wypowiedź p. Skarbnik powiedział, że na dzień dzisiejszy nic nie jest wiadome, nie wiemy, jaki to waży na budżet, ale to nas trochę kosztuje. Ja, dodał p Radny, jeżeli nie mam informacji wstrzymuję się od głosu. Kontynuując temat p. Radny powiedział, że wchodzimy w rok 2014 z kredytem do spłacenia. Nie mamy już, co sprzedawać, i prawdopodobnie w roku 2017 będzie trzeba tę gminę zamknąć, ponieważ tak jest w opisane, że nie będzie, co sprzedać nie mamy nic. cytat: „ Jeżeli my mamy tylko ciągnąć to z podatków to mam nadzieję, że zamrze to wszystko, ponieważ będą już potrzebne pieniądze na remonty tych rozproszonych inwestycji, które po prostu nazwałbym to tak o zamrożonej funkcjonalności, które mogą przy dobrych czasach w przyszłości, oby takie nadeszły, moglibyśmy je spłacić.”

**Pan Robert Lewandowski** Burmistrz Gminy Żmigród w odniesieniu do wystąpienia Radnego Bagińskiego powiedział, że p. Radnemu trudno jest powiedzieć coś pozytywnego, ponieważ taka jest jego rolą. Kontynuując temat p. Burmistrz powiedział, że p. Radny wyciąga te rzeczy, które uważa za słuszne i rysuje czarne scenariusze. Pan Burmistrz skierował do Radnego Bagińskiego pytanie czy będzie kandydował do rady w następnej kadencji, ponieważ może się okazać, według p. Radnego prognozy, że gmina zostanie zamknięta. Następnie p. Burmistrz odniósł się do merytoryki, o której mówił Radny Henryk Bagiński:

1. Pan radny powiedział, że pieniądze, które uzyskała gmina w roku 2013 poszło na spłatę długu. Pan Burmistrz przedstawił kwoty, jakie otrzymała gmina i tak: odszkodowania 4,5 miliona zł, a sprzedaż mienia zamknie się kwotą ok.4 milionów zł, łącznie daje to kwotę ok 8 milionów zł, Natomiast zobowiązania gminy w roku 2013 wyniosły ok. 2-3 milionów zł. Pieniądze ze sprzedaży były zaplanowane w budżecie 2013 r. i na inwestycje.

2. Zadłużenie gminy jest spowodowane tym, że były brane środki zewnętrzne na udziały własne do inwestycji, które były finansowane ze środków zewnętrznych unijnych. W budżecie gminy przez ostatnie lata po stronie wydatków na inwestycje są kwoty od 8 do 16 milionów wynikają z tego, że gmina jest dynamiczna i pozyskuje bardzo dużo środków zewnętrznych dla zrealizowania bardzo ważnych inwestycji. Inwestycji, dodał p. Burmistrz, które nie będą przynosić przychodów w przyszłości, ale takie, które budują i będą budować w sposób znaczący przychody z podatków np. targowisko, z którego rocznie przychód wynosi przeszło 200 tys. zł, inwestycje związane z infrastrukturą ( wodociąg, kanalizacja) są realizowane po to, aby tereny były atrakcyjne i dzięki temu są sprzedawane. Terenem taki jest nieruchomość sprzedana pod budowę hotelu. Hotelu na naszym terenie nie ma, a inwestycja ta będzie w przyszłości przynosić dochody gminie. Inwestycji, które przynoszą lub będą przynosić dochody gminie w ostatnich latach na terenie naszej gminy i miasta przybywa. Gmina inwestuje w bazę podatkową i o to tutaj chodzi, dodał p. Burmistrz. Z roku na rok dochody własne gminy będą większe i będzie na to, aby gmina funkcjonował spokojnie, administracja cała i niezbędne placówki oraz środki na inwestycje i spłatę zobowiązań, które są zaciągnięte. W związku z przełomem między rokiem 2013/2014, gdzie zmieniają się przepisy, aby wszystkie wskaźniki w sposób bezpieczny były spełnione. W sprawie sprzedaży nieruchomości gminnych p. Burmistrz zapewnił, że jeszcze bardzo dużo jest ciekawych nieruchomości na sprzedaż. Na zakończenie p. Burmistrz powiedział, że po zakończeniu inwestycji kolejowej oraz budowy drogi S5 Żmigród będzie oddalony ok.25 minut drogi od aglomeracji Wrocławskiej od systemu drogowego S8, A4. Pan Robert Lewandowski Burmistrz Gminy Żmigród zwrócił się do radnych o przyjęcie tej uchwały i następnych.

**Radny Henryk Bagiński** w odniesieniu do wypowiedzi p. Burmistrza w sprawie czarnowidztwa powiedział, że czytał objaśnienia, które napisał p. Burmistrza, a dotyczyły prognozy długoterminowej. W prognozie pisze, kiedy i czego się pozbywamy, a od 2017 r. nie przewiduje się sprzedaży mienia, a p. Burmistrz powiedział, że jeszcze tyle jest do sprzedania cytat „...rachunek jest prosty to wszystko musi być z tych zakładów, które tutaj powstaną, miejsc pracy obiecanych tych 200 p. Burmistrz, które miały być. Z uporem maniaka będę się czepiał tego ENFOREST to było takie sztandarowe. Padło w wyborach już mamy tutaj inwestora, który od razu miejsca pracy, a okazało się do tej pory, zwrócił się do p. Sołtys z Książęcej Wsi, że od kwietnia mieli wejść, były takie ustalenia i co się stało. W strefie, która jest strefą ekonomiczną Kamiennogórską, tam czytamy powstają znowu miejsca pracy. Okazało się, że tylko się przeniósł jeden zakład pracy Energomontaż, który zostawił swoją posesję i tam jest SYNDYK, ponieważ nie płaci podatków i miejsc pracy nie przybyło. Na stronie naszej jest wzmianka, że wykupił i zaczyna robić te sprawy związane z oczyszczaniem miasta i powstały ogrody zimowe, ładny obiekt przy obwodnicy. Powstały miejsca pracy dla kupujących, ale może być tak, Ja się obawiam, że u nas zabraknie kupujących. To jest pewne niebezpieczeństwo i ja tylko wyrażam swoje obawy, że ta prognoza długoterminowa jest troszeczkę na wyrost, co zresztą RIO zaznaczyło. To są zbyt ogólne sprawy, że to będziemy zmieniali budżet. Tylko tyle p. Burmistrz odczytałem tylko objaśnienia. Proszę mnie o czarnowidztwo nie posądzać. Niech się gmina rozwija, a ludzie żyją dostatniej. Życzę, ponieważ jestem mieszkańcem tej gminy i leży mi na sercu los moich dzieci i wnuków. On przychodzi i dostaje od Pana glejt na 2 tys. zł do spłacenia na dzień dobry, perspektywa nie jest zbyt ciekawa”.

**Radny Leszek Kraszewski** powiedział, że nie będzie oceniał wypowiedzi Radnego Bagińskiego. Mówienie o budżetach i samorządach, dodał p. Radny, należy to rozszerzyć, ponieważ wiemy, jaka jest polityka państwa i naszego rządu. To rząd poszedł wielkimi krokami w kierunku zadłużenia, a polityka naszego rządu polega na łupieniu samorządów. Problem zadłużenia jest problemem ogólnopolskim, a stopa życiowa drastycznie spada i to się przekłada na samorządy.

**Radni** nie zgłosili innych uwag i wniosków do projektu uchwały.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poddał projekt uchwały pod głosowanie.

Uchwałę podjęto: **12** głosami „za”,

**0** głosów „przeciw”

**2** głosy „wstrzymujące

Nadano uchwale kolejny właściwy **Nr 0007.XLI.287.2013**

**Projekt uchwały nr 2 w sprawie przyjęcia budżetu Gminy na 2014 r.**

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poinformował, że wszystkie komisje omówiły i skierowały projekt uchwały na sesję bez wniosku.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poinformował, że opinia RIO został odczytana przez Panią Skarbnik i poprosił o odczytanie opinii Komisji Budżetu przez Radnego Damiana Sułkowskiego Przewodniczącego Komisji Budżetu.

**Radny Damian Sułkowski Przewodniczący Komisji Budżetu** odczytał opinię, która stanowi załącznik nr 5 do protokołu.

**Radny Damian Sułkowski** poinformował, że opinia została wydana stosunkiem głosów 3 głosy „za” i 2 głosy „wstrzymujące”. Radny Sułkowski dodał, że On wstrzymał się do głosu i Radny Bagiński, ze względu na duże niejasności w stosunku do opinii RIO, a zwłaszcza w kwestii wieloletniej prognozy finansowe. Radny powiedział, iż ubolewa nad tym, że Pani Skarbnik nie przygotowała się i nie była w stanie wyjaśnić wszystkich punktów mówiących o błędach wskazanych przez RIO, Następnie p. Radny powiedział, że wieloletnia prognoza finansowa jest bardzo ważnym dokumentem w ostatnich latach, kiedy gmina weszła w progi zadłużenia. WPF jest bardzo dokładnie analizowane i stąd taka decyzja.

**Radni** nie zgłosili innych uwag i wniosków do projektu uchwały.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poddał projekt uchwały pod głosowanie.

Uchwałę podjęto: **jednogłośnie (14 głosami „za”)**.

Nadano uchwale kolejny właściwy **Nr 0007.XLI.288.2013**

**Projekt uchwały nr 3 w sprawie upoważnienia dyrektora przedszkola i dyrektorów szkół podstawowych z oddziałami przedszkolnymi i innymi formami wychowania przedszkolnego, dla których organem prowadzącym jest Gminy Żmigród w zakresie załatwiania indywidualnych spraw związanych z ustaleniami należności za korzystanie z wychowania przedszkolnego.**

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poinformował, że wszystkie komisje omówiły i skierowały projekt uchwały na sesję z wnioskiem

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poprosił p. Janinę Pastwik Kierownika Ref. Ośw. o odczytanie autopoprawki p. Burmistrza

**Pani Janina Pastwik Kierownik Ref. Ośw.** odczytała autopoprawkę p. Burmistrza

1. w § 1pkt.5 otrzymuje brzmienie „Dyrektora Szkoły Podstawowej w Radziądzu”
2. w § 1 po pkt.6 dodaje się treść o brzmieniu „w zakresie załatwiania indywidualnych spraw związanych z ustalaniem należności za korzystanie z wychowania przedszkolnego, w tym do wydawania decyzji administracyjnych w sprawach, o których mowa w art. 14 ust. 5 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (Dz.U. z 2004 r., Nr 256, poz. 2572 z późn. zm.).

**Radni** nie zgłosili wniosków i uwag do projektu uchwały.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poddał projekt uchwały pod głosowanie.

Uchwałę podjęto: **11 głosami „za”**

**0 głosów „przeciw”**

**3 głosy „wstrzymujące”**

Nadano uchwale kolejny właściwy **Nr 0007.XLI.289.2013**

**Projekt uchwały nr 4 w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla północno-zachodniej części miasta Żmigród.**

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poinformował, że wszystkie komisje omówiły i skierowały projekt uchwały na sesję bez wniosków.

**Radni** nie zgłosili wniosków i uwag do projektu uchwały.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poddał projekt uchwały pod głosowanie.

Uchwałę podjęto: **jednogłośnie (14 głosami „za”)**.

Nadano uchwale kolejny właściwy **Nr 0007.XLI.290.2013**

**Projekt uchwały nr 5 w sprawie zmian w „Planie urządzeniowo-rolnym Gminy Żmigród”.**

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poinformował, że wszystkie komisje omówiły i skierowały projekt uchwały na sesję bez wniosków.

**Radni** nie zgłosili wniosków i uwag do projektu uchwały.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poddał projekt uchwały pod głosowanie.

Uchwałę podjęto: **jednogłośnie (14 głosami „za”)**.

Nadano uchwałę kolejny właściwy **Nr 0007.XLX.291.2013**

**Projekt uchwały nr 6 w sprawie odmowy zatwierdzenie taryf na zbiorowe odprowadzanie ścieków na terenie Gminy Żmigród przez Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej „Dolina Baryczy” sp. z o.o. z siedzibą w Miliczu.**

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poprosił o omówienie projektu uchwały p. Roberta Lewandowskiego Burmistrza Gminy Żmigród.

**Pan Robert Lewandowski Burmistrz Gminy Żmigród** przypomniał historię wniosku taryfowego za ścieki. Wniosek taryfowy został złożony w terminie zgodnym z ustawą. Rada pierwszy raz procedowała nad wnioskiem taryfowym na sesji nadzwyczajnej 12 grudnia br., w której uczestniczył Pan Zbigniew Węgrzyn Prezes PGK. Gmina jeszcze przed sesją 12 grudnia br. napisała do Spółki pismo, na które do 12 grudnia nie otrzymała odpowiedzi. Ponadto przed sesją 12 grudnia w dniu 11 grudnia br. komisja w składzie trzyosobowym: dwóch pracowników z gminy i księgowy z MZGK byli na kontroli kosztów w PGK. W wyniku tej kontroli zostało wniesione kilka uwag, które zostały przekazane dla p. Prezesa PGK na sesji 12 grudnia br. Kontynuując temat p. Burmistrz powiedział, że p. Prezes do uwag nie odniósł się merytorycznie. Projekt uchwały w sprawie taryfy, jak również projekty uchwał dotyczące dopłat do taryfy zostały wycofane z obrad sesji w dniu 12 grudnia br. W dniu 19 grudnia br. do urzędu wpłynęło pismo z PGK, w którym połowicznie p. Prezes przyznaje się do błędu, ponieważ nie wszystkie uwagi wniesione przez urząd zostały zweryfikowane. Jedna uwaga została wzięta pod uwagę, dotyczącą kosztów związanych z podatkiem od nieruchomości i od sieci w Borzęcinie. W związku z tym p. Prezes złożył autopoprawkę do wniosku, zmniejszając taryfę o 19 gr. netto, czyli z 11,28 zł na 11,09 zł, co w konsekwencji dawałoby podwyżkę proponowaną o 52 gr, netto tj.5% w stosunku do tej taryfy, która obowiązuje. Następnie p. Burmistrz nawiązał do weryfikacji wniosku o zatwierdzenie taryf, którą wykonał Pan dr Henryk Palarz, który wniósł jeszcze inne uwagi natury prawnej i finansowej. Pan Burmistrz powiedział, że w konsekwencji w wyniku weryfikacji przeprowadzonej przez Firmę INFRASTRUKTURA postanowiono przygotować projekt uchwały w sprawie odmowy zatwierdzenia taryfy.

Pan Burmistrz poprosił p. dr Henryka Palarz o przedstawienie szczegółów przeprowadzonej weryfikacji.

**Pan Henryk Palarz** na wstępie podziękował za zlecenie przeprowadzenia weryfikacji wniosku taryfowego. Pan Palarz powiedział, że weryfikacja została dokonana na podstawie wniosku taryfowego i wyjaśnień złożonych przez firmę PGK „Dolina Baryczy”. Wniosek o zatwierdzenie taryfy dla zbiorowego odprowadzania ścieków dla terenu gminy Żmigród przygotowany przez PGK taryfowy został przygotowany niezgodnie z przepisami ustawy o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków. Następnie p. Palarz pokrótce omówił przygotowaną weryfikację, kończąc powiedział, iż stwierdzono ok.10 nieprawidłowości. Które są niezgodne z przepisami.

**Radny Leszek Kraszewski** odniósł się do prognoz, które, dodał p. Radny wśród mieszkańców wzbudzają kontrowersje. Radny poprosił o informację, czy za ścieki mieszkańcy będą mogli płacić tak samo, jak za wodę, nieprognozowane, ale faktyczne zużycie.

**Radny Damian Sułkowski** na wstępie wyraził swoją opinię, na temat wejścia gminy w spółkę z PGK, iż było to niepotrzebne i kanalizację było można robić własnymi środkami. Radny doda, że jeżeli PGK proponuje nam nową stawkę to należy jej się bardzo dokładnie przyjrzeć. Szkoda, dodał p. Radny, że weryfikacja przygotowane przez p. Palarza nie została radnym przesłana e-mail, co pozwoliłoby radnym wcześniej zapoznać się z jej wynikami. Kontynuując temat p. Radny powiedział, że rozmawiał z kierownikiem oczyszczalni na temat taryfy w kwestii energii elektrycznej i opłaty środowiskowej i nie do końca, dodał p. Radny jest przekonany, co do wysokości stawki za ścieki. Radny Sułkowski wspominał o taryfie za wodę, która była podnoszona i nikt nie protestował, że do stawki zostały wrzucone, niektóre zadania inwestycyjne. Natomiast na stawce PGK, dodał p. Radny bardzo się skupiamy i atakujemy, woda może iść w górę, ale ścieki nie, musimy zawsze coś szukać. Na zakończenie p. Radny powiedział, że nie może się odnieść do weryfikacji przygotowanej przez p. Palarza, ponieważ dokument został radnym przekazany za późno.

**Pan Robert Lewandowski Burmistrz Gminy Żmigród** w odniesieniu do wypowiedzi radnego Sułkowskiego powiedział, że sytuacja była dynamiczna. W sobotę przed sesją były jeszcze pewne ustalenia, a dziś w sesji uczestniczy p. Palarz, aby wyjaśnić wszystko, co zostało w dokumencie zapisane, aby p. Radny miał wiedzę przed podjęciem decyzji. Pan Burmistrz odniósł się do uwag Radnego Sułkowskiego w sprawie taryf na wodę wyjaśniając, że taryfa za wodę wzrosła o 17 gr netto i do taryfy nie wszedł podatek, ale opłata administracyjna od nieruchomości. W taryfie wody nie została ujęta podwyżka związana z energią elektryczną. Taryfa na wodę była wnikliwie analizowana i wyniki p. Radni otrzymali i taryfa dotycząca ścieków też była wnikliwie analizowana. Pan burmistrz wyjaśnił, że nie dzieli składających wnioski taryfowe na spółkę i zakład budżetowy, równo i wnikliwie wszystko jest analizowane. Na zakończenie p. Burmistrz zwrócił się do Radnych o przyjęcie uchwały w sprawie odrzucenia wniosku taryfowego.

**Radny Damian Sułkowski** w odniesieniu do wypowiedzi p. Burmistrza powiedział, że na podwyżkę taryfy na wodę miały wpływ dwie rzeczy: opłata administracyjna podatkowa, oraz zakup zaworu, czyli ok 400 tys. zł. Natomiast w sprawie energii p. Radny powiedział, że PGK za podłączenie 6 przepompowni o 40% zawyżyła energię.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** skierował zapytanie do radnego Sułkowskiego, że chodzi o 40 tys. zł, a nie o 400 tys. zł.

**Radny Sułkowski** potwierdził, że chodziło o 40 tys. zł.

**Radny Henryk Bagiński** powiedział, że jego niepokoi fakt, że PGK podaje spadek ilości ścieków odprowadzanych z 305 tys., co było zakładane do 260 tys., a więc koszty będą rosły, dodał p. Radny. Radny Henryk Bagiński skierował zapytanie, co się dzieje ze ściekami, a liczone są od pobrania wody. Radny Henryk Bagiński w swojej wypowiedzi nawiązał do taryfy za wodę, że według jego wyliczeń wyszło 15 gr., a nie 17 gr. Na zakończenie p. Radny powiedział, że jest zdezorientowany w sprawie PGK, a to jest nasza inwestycja. Pan Radny zadał pytanie czy zakładamy, że będzie trzeba to wziąć na swoje barki, jako gmina.

**Pan Robert Lewandowski Burmistrz Gminy Żmigród** w odniesieniu do wypowiedzi Radnego Bagińskiego powiedział, że nie zakłada wzięcia na swoje barki, ponieważ Spółka realizuje swoje zadanie i zrealizowała w ok.50% na terenie trzech gmin. Gmina Żmigród, mimo, że jest mniejszym udziałowcem, dodał p. Burmistrz, to wszyscy jedziemy na jednym wózku, łącznie z gminą Milicz, które jest zdeterminowana, aby to zadanie skończyć. Został ogłoszony przetarg na zakończenie inwestycji w mieście Żmigród. W kwestii taryfy za wodę p. Burmistrz zwrócił się do radnego Bagińskiego, że mógł o swoich obliczeniach mówić 12 grudnia, kiedy Rada procedowała nad uchwałą i obecny był Dyrektor MZGK. Na teraz, dodał p. Burmistrz, jest już po wszystkim uchwała została podjęta.

Kontynuując temat spółki p. Burmistrz powiedział, że ma wrażenie, iż Radny Bagiński bardzo dobrze się bawi. Natomiast On robi wszystko, aby inwestycja została ukończona, kanalizacja zmodernizowana. W sprawie zmniejszenia ilości ścieków p. Burmistrz powiedział, że są dwa tego powody: w mieście była kanalizacja ogólnospławna, czyli deszczowa i sanitarna, z której wszystko spływało na oczyszczalnię i to dawało większy przerób. Na teraz w części miasta, która została zmodernizowana do oczyszczalni są dostarczane ścieki sanitarne, a drugim powodem jest to, że mieszkańcy oszczędzają.

**Radny Leszek Kraszewski** powiedział, że rozumie, iż p. Prezes PGK ma problemy z radnymi Żmigrodu, ale fakt nieobecności tego Pana też o czymś świadczy. Na komisjach nikt nie tworzył polityki tylko rozmowa była merytoryczna o konkretnych sytuacjach, a p. Prezes nie przyjmował żadnych argumentów i nie do końca nas poważnie traktuje. W nawiązaniu do polityki p. Radny powiedział cytując: „...że jak wysadzał kontrahenta z kanalizacji w mieście, to mam taką wiedzę, że p. Burmistrz prosił, aby się wstrzymać, bo brakowało 4 miesięcy, aby zakończyć. To p. Prezes zafundował nam dwuletnią sytuację taką jak mamy, czyli z dziurawymi drogami. Gmina poniosła koszty z naprawą dróg, aby były przejezdne. Taki podmiot jak PGK i imiennie p. Prezes, który Żmigród traktuje, że jak musi to się zjawia, a nie ma żadnej współpracy między gminą, a p. Prezesem i nie do końca to wina gminy i radnych.”

**Radny Damian Sułkowski** w odniesieniu do wypowiedzi radnego Kraszewskiego powiedział, iż uważa, że słusznie firma została zdjęta, ale za późno, bo po pierwszym roku pracy, kiedy robili na ul. Szkolnej należało firmę wygonić z miasta. W sprawie stawki za ścieki p. Radny powiedział, że stawka będzie rosła z kilku przyczyn: koszty stałe, koszty energii, utrzymaniem tego wszystkiego i

duży wpływ na stawkę za ścieki ma wpływ ponoszenia taryfy za wodę. Coraz więcej osób zakłada drugi wodomierz do podlewania ogródka, studnie. Dlatego ilość wody, która jest oddawana do kanalizacji spada, a koszty rosną.

**Radni** nie zgłosili wniosków i uwag do projektu uchwały.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poddał projekt uchwały pod głosowanie.

Uchwałę podjęto: 11 głosami „za”

0 głosów „przeciw”

2 głosy „wstrzymujące „

Nadano uchwale kolejny właściwy **Nr 0007.XLI.292.2013**

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** przeszedł do kolejnego punktu porządku obrad **Informacji i sprawozdań**.

**Pan Robert Lewandowski Burmistrz Gminy Żmigród** podziękował radnym za jednogłośnie przyjęcie budżetu na rok 2014, co świadczy o poparciu i zaufaniu, a uchwała o przyjęciu budżetu na dany rok jest jedną z najważniejszych w roku.

**Pan Robert Lewandowski Burmistrz Gminy Żmigród** złożył informację i sprawozdanie za okres od 1 20.11.br. do 23.12.br. Podjętych zostało 12 zarządzeń

- 1) w sprawie ustalenia stawek godzinowych usług opiekuńczych i specjalistycznych usług opiekuńczych ( stawka godzinowa wynosi 14,60 zł),
- 2) trzy zarządzenia w sprawie przeniesienia wydatków między rozdziałami i paragrafami w budżecie Gminy Żmigród na 2013 r.
- 3) w sprawie ogłoszenia z dniem 25 listopada otwartego konkursu ofert na realizację zadań publicznych w 2014 r. z zakresu:
  - ochrony i promocji zdrowia –zwalczanie narkomanii
  - ochrony i promocji zdrowia –przeciwdziałanie alkoholizmowi
  - pozostałe zadania z ochrony i promocji zdrowia-działania na rzecz osób niepełnosprawnych,
  - kultury fizycznej – zadania z zakresu kultury fizycznej,
  - turystyki,
  - pomocy społecznej – dożywianie osób dorosłych,
  - pomoc społeczna –dożywianie dzieci z Placówki Wsparcia Dziennego w Żmigrodzie, Barkowie, Borzecinie,
  - oświata i wychowanie
  - polityki społecznej – integracja
  - kultury i ochrony dziedzictwa narodowego,
- 4) w sprawie nabycia na rzecz Gminy Żmigród od p. Krzysztofa Urana prawa własności gruntu działki niezabudowanej o pow.293 m2 obręb Niezgodą z przeznaczeniem na publiczny ciąg pieszo –jezdny. Cena nabytego gruntu 4.881,-zł,
- 5) w sprawie zmiany budżetu Gminy Żmigród na 2013 r. zwiększa się planowane dochody i wydatki o kwotę 118.766,-zł. Po zmianie dochody wynoszą 51.985.966,22 zł, a wydatki wynoszą 52.389.611,22 zł,
- 6) w sprawie przeznaczenia do sprzedaży w drodze bezprzetargowej udziału w wysokości 0,0132 części obrębu miasta Żmigród na rzecz właściciela lokalu mieszkalnego położonego w Żmigrodzie przy ul. Mickiewicza 6/1.
- 7) w sprawie sprzedaży w trybie ustnego przetargu nieograniczonego niezabudowaną nieruchomości o pow.0.05 ha, położoną w obrębie Przedkowic,
- 8) w sprawie przeznaczenia do oddania w dzierżawę następujące grunty:
  - część działki nr 339/4 obręb Radziądz o pow.0.0843 ha,
  - działka nr 152/3 i część działki nr 152/4 o pow.1.0693 ha obręb Dębno,
  - działka nr 71/2 o pow.0.3057 ha obręb Dębno,
  - część działki nr 72 o pow.0.15 ha obręb Dębno,
- 9) dwa zarządzenia w sprawie przedłożenia projektów uchwał do Rady Miejskiej na sesję.

**Inne informacje:**

**spotkania opłatkowe**

w okresie przedświątecznym wiele organizacji organizowało spotkania opłatkowe jedną z nich była organizacja „Humorek”, która od kilku lat organizuje wystawę stołów bożonarodzeniowych, która

wrosła w tradycję naszej gminy.

#### **premiera książki**

w sobotę 21 grudnia odbyła się uroczysta premiera II części książki o Historii Żmigrodu „ŻMIGRÓD NASZE MIAST. ZARYS DZIEJÓW OD 1945 ROKU”, której autorem jest Pan Paweł Becela, a mecenasem wydania była Gmina Żmigród, która książkę finansowała.

#### **dofinansowania**

gmina otrzyma dofinansowanie w wysokości 1,5 miliona złotych na budowę basenu. Planowany termin oddania basenu do użytku to przed sezonem letnim 2014. Wartości inwestycji wynosi ok. 6 milionów złotych, a udział własny gminy to ok. 50% wartości inwestycji

#### **sprzedaż**

została sprzedana kolejna ważna nieruchomość w miejscowości Korzeńsko o pow. ok 3 ha przy węźle za kwotę ponad miliona złotych. Na działce zostanie prawdopodobnie wybudowana stacja benzynowa.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** podziękował dla Pana Burmistrza za złożone sprawozdanie.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** przeszedł do kolejnego punktu porządku obrad **Interpelacji i zapytań.**

**Radni** nie wnieśli Interpelacji i zapytań.

**Przewodniczący Rady Jan Czyżowicz** przeszedł do kolejnego punktu porządku obrad **Wolnych wniosków.**

**Pan Robert Lewandowski Burmistrz Gminy Żmigród** zwrócił się do radnych, iż otrzymali propozycję w kilku wariantach dotyczących nazewnictwa ulic na osiedlu przy ul. Sienkiewicza, prosząc o zapoznanie się z materiałem, który będzie omawiany na komisji, a następnie na sesji zostanie podjęta uchwała przyjmująca nowe nazwy ulic.

**Radny Leszek Kraszewski** w sprawie zaproszenia na następną sesję przedstawiciela strefy Kamiennogórskiej.

**Pan Waldemar Wysocki Wiceprzewodniczący Rady Powiatu Trzebnickiego** zwrócił się z apelem do p. Przewodniczącego Rady Miejskiej o nie organizowanie sesji w okresie przedświątecznym, ponieważ w tym okresie nie wypada mówić coś złego.

Następnie p. Wysocki zwrócił się do p. Burmistrza w sprawie oświetlenia samej figury Matki Boskiej, która stoi w centralnym punkcie rynku.

Na zakończenie swojego wystąpienia p. Wysocki zwrócił uwagę wszystkich na flagę, która stała na sali, iż jest banderą flagą wojskową, a na sali powinna być flaga biało-czerwona bez orła.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** w sprawie terminu sesji wyjaśnił, iż sesja jest ustalana od wynikających potrzeb. Dzień 23 grudnia jest dniem przed wigilią, jest to czas na pracę i o wielu rzeczach można rozmawiać. W czasie tego posiedzenia Rady Miejskiej w Żmigrodzie nic złego się nie wydarzyło.

**Pan Robert Lewandowski Burmistrz Gminy Żmigród** w odniesieniu do pytania p. Wysockiego w sprawie oświetlenia figury Matki Boskiej poinformował, że figura zostanie oświetlona na stałe w ramach rewitalizacji miasta. Pan Burmistrz zwrócił się do p. Wysockiego, dlaczego teraz o tym mówi, chociaż figura Matki Boskiej nie jest oświetlona od kilku lat. Jeżeli miał Pan takie przemyślenia, aby coś w tej sprawie zrobić to należało złożyć interpelację. Natomiast teraz, dodał p. Burmistrz, kiedy gmina idzie w tym kierunku, aby figurę oświetlić Pan zaczyna wytykać. Na zakończenie p. Burmistrz powiedział, że jest chrześcijaninem i wiara i Matka Boska są dla niego bardzo drogie.

**Radny Henryk Bagiński** poinformował, że figurka Matki Boskiej była oświetlona w roku 1951.

**Radny Damian Sułkowski** w sprawie awarii wody na ul. Wrocławskiej przy mości. Radny Sułkowski potwierdził wypowiedź p. Wysockiego w sprawie flagi, że flag na sali jest banderą i nie powinna tu wisieć, bo jest to niezgodne z prawem. Na zakończenie p. Radny w swoim imieniu i klubu „Porozumienie Żmigrodzkie” złożył wszystkim życzenia z okazji świąt i nowego roku 2014.

**Radni** nie wnieśli innych wolnych wniosków.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** przeszedł do kolejnego punktu porządku obrad przyjęcia protokołów z ostatniej sesji XXXIX i XL.

**Radni** nie wnieśli uwag do protokołu.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** poddał pod głosowanie protokoły nr XXXIX i XL.

**Protokoły** zostały przyjęte **jednogłośnie** ( 13 głosami „za”).

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** przeszedł do kolejnego punktu porządku obrad **Informacji i komunikatów przewodniczącego.**

**Przewodniczący Rady Jan Czyżowicz:**

— Złożył wszystkim życzenia z okazji świąt i nowego roku 2014.

— Poinformował o zaproszeniu samorządowców przez Metropolitę Wrocławskiego na spotkanie opłatkowe w Katedrze Wrocławskiej w dniu 29 grudnia br. o godz. 14

**Pan Robert Lewandowski Burmistrz Gminy Żmigród** w imieniu własnym i organu wykonawczego złożył życzenia z okazji świąt i nowego roku 2014.

**Przewodniczący rady Jan Czyżowicz** przeszedł do ostatniego punktu porządku obrad zamknięcia sesji.

**ZAMYKAM XLI SESJĘ RADY MIEJSKIEJ W ŻMIGRODZIE**

Na tym zakończono posiedzenie o godz. 11<sup>30</sup>.

Protokołowała

M. Schnitzer